

美國防部長宣稱

美發展新武器 實力壓倒蘇聯

參院小組通過增建兩核子潛艇

【華盛頓訊】美國防務部長麥克納馬拉昨日在參議院外交委員會小組委員會報告時，宣稱美國在核子武器方面，已擁有壓倒性的實力，足以對付蘇聯。他並宣稱，美國在核子武器方面，已擁有壓倒性的實力，足以對付蘇聯。他並宣稱，美國在核子武器方面，已擁有壓倒性的實力，足以對付蘇聯。

中共抨擊英國

與美國關係長越

保赤安良是重要社會工作

【倫敦訊】英國政府昨日發表聲明，指責中國共產黨在越南境內，對美國飛機進行襲擊，並宣稱英國將採取必要措施，以保護其在東南亞的利益。聲明中並宣稱，英國將採取必要措施，以保護其在東南亞的利益。

越南戰爭進入新階段

保赤安良是重要社會工作

【河內訊】北越政府昨日發表聲明，指責美國在越南境內，對北越境內之平民進行轟炸，並宣稱北越政府將採取必要措施，以保護其在越南的利益。聲明中並宣稱，北越政府將採取必要措施，以保護其在越南的利益。



VICTOR

PRINTING CALCULATOR
ADDING-SUBTRACTING
MACHINES

勝利牌

自動計算機

完全自動
加減乘除
運用自如
構造精密
堅固耐用

THE OFFICE APPLIANCE CO.
1885, LIMITED

電話：225161
(5 LINES)

派軍赴越

國際觀察在越停止活動

美國政府否認派兵

【華盛頓訊】美國政府昨日發表聲明，指責中國共產黨在越南境內，對美國飛機進行襲擊，並宣稱美國政府將採取必要措施，以保護其在東南亞的利益。聲明中並宣稱，美國政府將採取必要措施，以保護其在東南亞的利益。

美準備第二次放射子星

子星在太平洋上空爆炸

美軍在太平洋上空爆炸

【華盛頓訊】美國政府昨日發表聲明，指責中國共產黨在越南境內，對美國飛機進行襲擊，並宣稱美國政府將採取必要措施，以保護其在東南亞的利益。聲明中並宣稱，美國政府將採取必要措施，以保護其在東南亞的利益。

1965 PONTIAC

潘迪

內飾精雅 性能卓越 容納大 巨型美觀之經商車——使車主有安全之保障
前後座位均用厚厚之軟墊，車門寬闊超過三十英寸，上落格外方便
車內備有收音機，並有冷氣系統，設備完善，寧靜舒適

總代理：大昌貿易有限公司 直屬機構
合眾汽車有限公司

香港總行：山道，電話：二二四三三三/七、九龍彌敦道六十九號，電話：八五〇〇九四
廣州分行：沙面，電話：二二四三三三/七、九龍彌敦道六十九號，電話：八五〇〇九四
香港分行：中環，電話：二二四三三三/七、九龍彌敦道六十九號，電話：八五〇〇九四



西德議員

柏林開會

討論越南問題

【柏林訊】西德聯邦議會昨日在柏林舉行會議，討論越南問題。會議中並討論越南問題。

美國務卿赴德黑蘭

參加中心會議

討論越南問題

【華盛頓訊】美國國務卿羅素昨日宣稱，他將於近日內訪問德黑蘭，參加中心會議，討論越南問題。羅素宣稱，他將於近日內訪問德黑蘭，參加中心會議，討論越南問題。

本港新聞

南安號貨輪已沉沒 僅船頂最高處露出

輔助空軍直升機出動八小時 將船員四十四人全部拯救出險

【本報訊】日前，南安號貨輪在港外海面不幸沉沒，當時船上共有船員四十四人。幸經輔助空軍直升機出動八小時，將全部船員拯救出險。據悉，該船係由汕頭開往香港，載有貨物及船員。不幸於昨日凌晨在港外海面發生沉沒事故。當時風浪甚大，該船在航行中失去平衡，最終導致沉沒。幸而船員均獲救，無一人傷亡。目前，有關部門正對事故原因進行調查。

船員獲救返港談 擱淺及搶救經過

【本報訊】日前，南安號貨輪在港外海面不幸沉沒，當時船上共有船員四十四人。幸經輔助空軍直升機出動八小時，將全部船員拯救出險。據悉，該船係由汕頭開往香港，載有貨物及船員。不幸於昨日凌晨在港外海面發生沉沒事故。當時風浪甚大，該船在航行中失去平衡，最終導致沉沒。幸而船員均獲救，無一人傷亡。目前，有關部門正對事故原因進行調查。

李渭光橫死車下 慘事發生於英皇道與仙街馬路交界

【本報訊】日前，李渭光君在英皇道與仙街馬路交界處不幸被車撞倒，當場死亡。據悉，李君係在該處行走時，被一輛行駛中的汽車撞倒。肇事司機在事故發生後並未停車，隨即逃離現場。目前，警方正對該起事故進行調查，並呼籲目擊者提供線索。

港九警探分頭出動 大破外圍狗馬賭格 廿七男女分別判罰

【本報訊】日前，港九警探分頭出動，大破外圍狗馬賭格。警方在行動中，共破獲多個賭場，並拘捕了多名涉案人員。目前，已有廿七名男女分別被判處罰款或監禁。警方表示，將繼續加強打擊賭博活動，以維護社會治安。

情困梁瑞玲 街頭飲酒露

【本報訊】日前，梁瑞玲女士在街頭飲酒，神情淒涼。據悉，梁女士目前正處於情感困境中，生活十分艱難。她曾多次向親友求助，但均無效果。目前，梁女士正尋求社會各界的幫助，以度過難關。

東安大廈

面對維多利亞港
交通便利
環境優美
設施齊全
歡迎光臨

鑽石皮鞋手袋公司

地址：德輔道中二二二號
電話：二二二二二二

泰國盤谷銀行

香港分行
地址：德輔道中二二二號
電話：二二二二二二

中國旅行社

代理各國旅遊
機票、酒店、簽證
服務周到
價格公道

利安大棧

新址遷至：九龍彌敦道
上蓋完成
六月八日
歡迎參觀

大華國貨公司

國產中西樂器展覽
歡迎參觀
地址：香港大道中九十二至一百四十四號

工廠貨倉

廉價出售
各類貨物
歡迎參觀

中華百貨有限公司

特別大減價
換季貨品源源供應
想買平貨勿失機會

大華國貨公司

國產中西樂器展覽
歡迎參觀
地址：香港大道中九十二至一百四十四號

旺角辦事處廣東道九六七號

本港新聞

馬頭圍道十層高樓

搜出大批軍火

計有：自動手槍七枝、子彈三百九十五顆、實彈手槍一枝、手榴彈六顆、計時器七個、高度性炸藥四磅、方春旗、陳少榮涉嫌被控，昨日開始偵訊，今日續審。

手槍性能良好未經發射

黃大仙徒獲捕方春旗

（本報訊）昨日下午，警方在馬頭圍道十層高樓，搜出大批軍火，計有：自動手槍七枝、子彈三百九十五顆、實彈手槍一枝、手榴彈六顆、計時器七個、高度性炸藥四磅、方春旗、陳少榮涉嫌被控，昨日開始偵訊，今日續審。

字條上寫有「一一一」符號

百老匯戲院拘捕陳少榮

（本報訊）昨日下午，警方在百老匯戲院，拘捕陳少榮，字條上寫有「一一一」符號。

謝芬陳屍上床財害命

謀財害命

（本報訊）昨日下午，警方在謝芬陳屍上床，謀財害命。

胡楓粉小刀作武器

歹徒強劫老婦

分別重判入獄

澳門和隆街

欣欣鞋廠火警

損失約三千元

史美斯突逝世

當局已通知其在英家屬

（本報訊）史美斯突逝世，當局已通知其在英家屬。

黃江蝶被控偷警槍

押候四天繼續調查

（本報訊）黃江蝶被控偷警槍，押候四天繼續調查。

粉友索款吸毒被拒

三角鏢刺妻

受審罪押候兩日宣判

南海紡織股份有限公司通告

香港油麻地小輪船有限公司派息啟事

（本報訊）南海紡織股份有限公司通告，香港油麻地小輪船有限公司派息啟事。

周養吾自縊斃命

家人不作任何表示

（本報訊）周養吾自縊斃命，家人不作任何表示。

連離林氏宗親會

理監事就職聯歡

（本報訊）連離林氏宗親會，理監事就職聯歡。

香港政府公佈

香港政府公佈

（本報訊）香港政府公佈。

拍賣名馬廣告

拍賣名馬廣告

（本報訊）拍賣名馬廣告。

拍賣名馬廣告

拍賣名馬廣告

（本報訊）拍賣名馬廣告。

拍賣名馬廣告

拍賣名馬廣告

（本報訊）拍賣名馬廣告。

華商會所常年大會

華商會所常年大會

（本報訊）華商會所常年大會。

拍賣名馬廣告

拍賣名馬廣告

（本報訊）拍賣名馬廣告。

拍賣名馬廣告

拍賣名馬廣告

（本報訊）拍賣名馬廣告。

拍賣名馬廣告

拍賣名馬廣告

（本報訊）拍賣名馬廣告。

HONG KONG COMPANIES ORDINANCE CHAPTER 32
NOTICE OF MEETING OF CREDITORS
KAI CATERERS LIMITED
NOTICE IS HEREBY GIVEN THAT A MEETING OF THE CREDITORS OF THE ABOVE COMPANY WILL, IN PURSUANCE OF SECTION 226 OF THE COMPANIES ORDINANCE, BE HELD IN THE BOARDROOM OF DEACONS, 6TH FLOOR, UNION HOUSE, HONG KONG ON THURSDAY 15TH APRIL 1965 AT 11.30 A.M. IN THE FORENOON FOR THE PURPOSES SET OUT IN SECTION 226, 227, 228 AND 229 OF THE COMPANIES ORDINANCE.

1. TO CONSIDER AN EXTRAORDINARY RESOLUTION FOR WINDING UP TO BE PASSED BY KAI CATERERS LIMITED ON THE 15TH APRIL 1965.

2. TO CONSIDER A STATEMENT OF THE POSITION OF THE COMPANY'S AFFAIRS TOGETHER WITH A LIST OF CREDITORS OF THE COMPANY AND THE ESTIMATED AMOUNT OF THEIR CLAIMS.

3. TO NOMINATE A PERSON TO BE LIQUIDATOR FOR THE PURPOSE OF WINDING UP THE AFFAIRS AND DISTRIBUTING THE ASSETS OF THE ABOVE-NAMED COMPANY.

PROXIES MAY BE LODGED WITH THE COMPANY AT ITS REGISTERED OFFICE, ROOM 407-409 GLOUCESTER BUILDING, HONG KONG NOT LATER THAN NOON ON TUESDAY 13TH APRIL 1965.

LI HONG CHIT, HECTOR DIRECTOR

保險及退休養老金
君得享受本公司規定假期游
切旅費由本公司支付
為寄本港於仁行一七〇二室

請宋拓，精神煥發，

清明時節雨紛紛

孝子賢孫掃墓忙

(晚報附刊)昨(五)日倫敦電云，由晨至晝，正風微停而和合石之火山，每時噴出灰粉。昨日雖非公眾假期，但猶如休息日，其間，前往新界嶺南及和合石之火山者，每時頗多。此外，九龍鑽石山墳場亦將擠滿拜山人人，直至下午二時方始告散。

又昨(五)日，外務部接駐英公使館來函云：(一)日軍橫行旅行，甚早即可見。歐戰的舉止，極端惡劣，難期消弭，不可阻遏。

(新新聞)昨(四)日清明節，和合石墳場擠塞人山人海，治安當局祇派有警員巡邏，以備有防盜賊。分組成組數日巡邏，維持秩序；其嚴防風潮者，則派出隊員十餘人，在場監督。有蓋小土庵內其空坐位少，掘於墳場後側上水水穴分設，亦祇派出一人，在場監督服務。

佐領道碼頭即上水十五號A樓巴士，乘客極眾，亦以在前午之一段時間為最。人飽車來常覺。行走該處巴士已裝掛地庫行走，加密牙，初由七分鐘半一輛改為五分，鐘一輛，再臨時增設兩班車開往行人行走，客滿即開。至於由上水至文錦渡接駁巴士，亦因一度乘客太多，而採取臨時辦法。

由於港基綫小輪，昨(四)日改由大船行走及增添班次，六號A廣容廣大乘客亦乘此運到。人來往碼頭甚眾，因此行由佐領道碼頭至登岸碼頭，三號小輪頭尾三號該巴士乘客，獲得水路交通疏導，不致過度擁擠。預料今日新界各條巴士將恢復常態。

昨日清明，細雨紛紛，佐敦道碼頭，等候巴士前往新界掃墓之孝子賢孫擠擁情形。(本報記者攝)

各社團公祭義山

<p>潮州商會 (訊) 潮州各同鄉男女老幼，到會參觀者甚多。昨接粵省商會函開：粵省各商會，均於昨(五日)下午二時，先後蒞潮。本港潮州商會，亦於昨(五日)下午二時，先後蒞潮。本港潮州商會，亦於昨(五日)下午二時，先後蒞潮。</p>	<p>林西河宴 (特約) 昨(五日)下午二時，先後蒞潮。本港潮州商會，亦於昨(五日)下午二時，先後蒞潮。</p>	<p>三水同鄉 (特約) 昨(五日)下午二時，先後蒞潮。本港潮州商會，亦於昨(五日)下午二時，先後蒞潮。</p>	<p>三水同鄉 (特約) 昨(五日)下午二時，先後蒞潮。本港潮州商會，亦於昨(五日)下午二時，先後蒞潮。</p>	<p>三水同鄉 (特約) 昨(五日)下午二時，先後蒞潮。本港潮州商會，亦於昨(五日)下午二時，先後蒞潮。</p>	<p>三水同鄉 (特約) 昨(五日)下午二時，先後蒞潮。本港潮州商會，亦於昨(五日)下午二時，先後蒞潮。</p>
---	---	---	---	---	---

五邑工商總會

[illegible]

保良局新總理今就職

[illegible]

美化全港市容 植樹十五萬株

[illegible]

方樹泉小學暨托兒園
十一日舉行開幕典禮

請華民司麥道軻主持剪

(粵路)日發展，近因籌備省城師範及廣東女子師範學校，在該兩處開辦儀禮大廳第一二座設於該校，創辦五方園舉托兒園。下午時半，牧師麥道軻主持剪綵並定於本月(四日)(星期一)，下午時半，牧師麥道軻主持剪綵並定於本月(四日)舉行剪綵方園舉小學堂。方園舉托兒園開學典禮。該小堂為省垣幼稚園會：方校長、湯雲芳、羅建輝、林文傑、士已聘名畫家繪寫掛名之柱，各異其趣。

樂會、葉哲宗、與文十五晚及直徑十

王氏宗親總會

核准註冊有限公司
募集購置會所基金
(新聲社)僑港王氏宗親總會，
進主册爲有限公司，並正式命名爲新

A black and white photograph showing a close-up of a textured surface, likely the cover or endpaper of an old book. The texture is grainy and uneven. At the top, there is a decorative border with a repeating scalloped or wavy pattern. Below this border, the surface has a mottled appearance with some darker spots and lighter areas. The overall tone is dark and aged.

華童按月小方物

長沙灣往坊會
二屆新員明天就職

(國際社)長沙(七)日下午八時
假座九龍青山道慈雲寺
遊街坊會，定期於明

便利異常！快捷無比！

星期三
 香港起飛
 下午
 二時半
 抵達吉隆坡
 下午
 四時四十分

新開張客運四月六日抵地。

彼四月一日起馬來西亞航空公司飛吉隆坡及星加坡之客機將增至每星期八班其中包括二班取道庇能二班於夜間有經啟航。

便利異常快捷無比唯有搭馬航客機前往馬來西亞與新捷而之馬經通既可享受佳境或睡又可獲得熱帶親切而招待和道地的馬來西亞款客熱情。

欲知詳情及訂票定位請洽各大旅行社或權馬來西亞航空公司電話六六二二一一無分日夜歡迎垂詢。

馬來西亞航空公司

舉世無雙-保護引擎最週全的新摩托油

[illegible]

蜆殼金牌摩托油-保護汽車引擎最為週全



康樂家庭

HAPPY HOME 第四二七三第

贊助推行家庭計劃

香港電台與商業電台聯合舉辦

舉辦本劇及歌曲比賽

李樹芬獎金式千餘元

【本報訊】香港電台與商業電台聯合舉辦之「家庭計劃」劇賽及歌曲比賽，現正熱烈進行中。此項比賽旨在推廣家庭計劃，提高國民之生育觀念。主辦單位表示，希望透過此項活動，能引起社會大眾對家庭計劃之重視，並鼓勵各界人士踴躍參加。目前，已收到不少參賽作品，預計將選出優秀者頒發獎金及獎狀。獎金總額達千餘元，其中李樹芬小姐之作品表現優異，獲頒最高獎金。

廣播劇本比賽辦法

【本報訊】廣播劇本比賽辦法如下：(一) 凡在本埠居住之華僑，均可參加。(二) 作品須為廣播劇本，內容健康，富有教育意義。(三) 作品須於四月十日前寄交主辦單位。(四) 評審委員會將根據作品之內容、結構、語言等因素進行評選。(五) 獲獎作品將於廣播電台播出，並頒發獎金及獎狀。

三區婦女會響應救國助學

贊助義演「鑑湖女俠」

主席團簡介：顏麗麗

【本報訊】三區婦女會為響應救國助學運動，特發起贊助義演「鑑湖女俠」活動。主席團成員包括顏麗麗、張玉珊、李淑芬等。義演所得款項將全部撥充為助學經費，以資助貧苦學生。顏麗麗主席表示，婦女會一向致力於社會公益事業，此次義演旨在喚起社會大眾對教育事業之重視，並為抗戰後方之教育事業盡一份力。

無痛分娩

【本報訊】無痛分娩法，為現代醫學之重要突破。此法能減輕產婦在分娩過程中之痛苦，使產婦在輕鬆舒適之狀態下完成分娩。目前，已有不少產婦採用此法，效果顯著。醫學專家表示，無痛分娩法不僅對產婦有益，亦能減少因痛苦而引起之併發症，為產婦及胎兒之安全提供保障。

六十四、青美律醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

六十五、芥菜美醬

材料：芥菜、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：芥菜洗淨，切段，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入芥菜、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

六十六、牛油醬

材料：牛油、生薑、蔥、蒜、辣椒、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：牛油切塊，放入鍋中，燒至融化。生薑、蔥、蒜、辣椒切末，放入鍋中，炒香。加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒均勻，即可裝盤。

六十七、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

六十八、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

六十九、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十一、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十二、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十三、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十四、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十五、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十六、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十七、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十八、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

七十九、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

八十、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

八十一、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

八十二、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

八十三、青豆美醬

材料：青豆、美豆、醬油、糖、鹽、胡椒粉、生油。

做法：青豆、美豆洗淨，放入沸水煮熟，撈起瀝乾。鍋中放入生油，燒至五成熱，放入青豆、美豆，翻炒均勻，加入醬油、糖、鹽、胡椒粉，翻炒至入味，即可裝盤。

華僑教育

英文科會考題預習專欄

普通英文科(十八)

許耀芳

GENERAL ENGLISH

Answers to the previous exercises.

1. a) 1) effected; 2) effect; 3) affected; 4) affected.
- b) 1) counsel; 2) council.
- c) 1) complement; 2) compliment.
- d) 1) aerers; 2) differ.
- e) 1) hoarded; 2) hordes.
- f) liberty; freedom.
- g) haste; hurry.

2. a) A lion, who was proud of his strength and despised the weakness of the mouse, was set free by the exertions of the latter when he was caught in a net from which he could not escape.

b) The Admirer of Afghanistan has written a most interesting book in which he tells the story of his life part of which was spent in banishment from his own country where he is now absolute master.

c) As it was impossible to disobey the order of the king, I set off for a distant village, where I was married to find one willing to admit me into his house and myself regarded with astonishment and fear, thus obliging me to sit the whole day without victuals with a tree protecting me against the heat and the sun.

3. a) to; with; b) for
c) to; of; d) by
e) to; to; f) by; for
g) for; to.

4. a) shall be sitting; I have been studying; was admitted; should be more interested; we are.
b) was taken; dropped; had changed; would not have recognised; had not told.
c) is believed; must have fallen.
d) would; lying; was struggling; appearing; running.
e) to save; being buried; fallen.

5. a) let out; b) keep in with; c) keep up with;
d) came upon; e) got over; f) came by;
g) take to; h) take after; i) fall through;
j) fell upon.

Lesson Eighteen

Read the passage and attempt all the exercises.

In many Western countries, there has recently been much controversy concerning school examinations. This does not mean that people want examinations in schools to be abolished but they are discussing the correct age for students to sit examinations. The first decisive test is the one taken when the student is approximately eleven years old. The outcome of his examination has a bearing on the whole of the student's future educational career. Three different types of schools have been established to take in students according to their achievement in the examination.

If a good result is obtained, the student goes to a Grammar School and begins working for the Advanced Level General Certificate examination to be taken within four or five years. Having passed this examination, the student is eligible to enter a university through many young people do not avail themselves of the opportunity. For various reasons, perhaps lack of money or failure to find a place in a university, many students leave school at the age of sixteen or seventeen and get jobs.

Some younger students are divided into two streams; one group begins attending Technical Schools while the others go to Secondary Modern Schools, though at the age of thirteen, they do have another chance to enter a Grammar School by taking a qualifying examination. Students at Technical and Secondary Modern Schools study for the Ordinary Level General Certificate Examination. After that, some of those from Technical Schools continue their studies at various institutes of Technology but the majority finish their school days at this point.

There is some contention as to the correct age for the examination. Some feel that some children are too immature at the time they sit for their first major examination. They maintain that few eleven-year-olds have reached the age of mental development to be able to realize what is at stake. They suggest that the examination age should be raised.

This proposal causes even more argument for, if the examination age is raised, it means that the students will be nineteen or twenty years old when entering for the General Certificate Examination. In consequence, they will not be going to university or beginning jobs until they are in their twenties and some people are firmly against this; for it means that the community is robbed of the abilities of young brains. It is also a question of simple economics because it is hard to pay out educational fees for a son or daughter when one is on the verge of retirement or has already retired.

1. Answer each question.

- a) How does the examination, taken at the age of eleven, have a bearing on the whole of the student's future?
- b) What prevents some students with an Advanced Level Certificate from going to a university?
- c) Does a 'failure' in the first examination close all chance of going to a Grammar School?
- d) What reason do some people put forward in favour of raising the examination age?
- e) Why are other people against raising the examination age?

2. Give similar meaning for each:

- a) controversy: 1. a) abolished; 2. c) approximately;
- b) outcome: 1. a) eligible; 2. f) immature.

3. Explain the meaning of each phrase:

- a) what is at stake; b) the bone of contention;
- c) in consequence;

4. Summarise the argument in not more than 100 words.

升中指南 英文科教材

今日在國的學堂出

時間：上午十時至十一時
下午六時至六時三十分

LESSON 14

EST 4

1) Choose the best word to go in where there is an X. Write the number of the word in the space. Do not write the word.

1. I will not believe X I see it. (1) for (2) unless (3) because (4) as
2. I am sure it must believe it. (1) after (2) since (3) for (4) before
3. I eat two A of rice in every meal. (1) bottles (2) bowls (3) jars (4) basins
4. The lion is X. (1) crying (2) roaring (3) shouting (4) barking
5. She has a very sweet X. (1) fly (2) noise (3) sound (4) voice

2) Change the following sentences into negative.

1. I like to collect stamps.
2. They are studying English.
3. He forgets to lock the door.
4. The cat knocked somebody down.
5. She will pass the examination.

3. Read this carefully:

Dick, Mary and Joan are good friends. After they have finished their homework, they like to go to the park together. They usually go there on foot because the park is very close to their houses. Dick likes to go there because he likes to be on the swing. It makes him feel like flying in the air. But if there are many children in the park, Dick has to wait for his turn. Mary and Joan like to sit on the see-saw. Joan is up, Mary is down. Sometimes they like to look at the beautiful flowers in the flower-beds. But they will not touch them because they are not allowed to do so. Sometimes they will bring their dog, Lucky, with them. Lucky also likes to go to the park because it has many friends there. It will play with them. Choose the best answer, write the number of the answer in the space.

1) friends (2) good friends (3) children (4) pupils

- 2) They go to the park (1) after school (2) after dinner (3) before they have finished their work (4) after they have finished their work
- 3) they go to the park (1) by walking (2) by bus (3) by train (4) by running
- 4) Dick likes to be (1) in the air (2) on the see-saw (3) on the swing (4) flying in the air
- 5) the see-saw can carry (1) (2) left and right (3) round and round (4) up and down
- 6) Mary and Joan will not touch the flowers because (1) they do not like flowers (2) they are not allowed to do so (3) the flowers are not beautiful (4) they like flowers
- 7) Lucky is (1) a dog (2) a boy (3) a girl (4) a bird

4. Fill the blanks with one of the following interrogatives: WHAT, WHY, WHEN, WHERE, HOW, WHO, WHICH, WHICH, HOW.

1. Will the train arrive?
2. Shall we do?
3. Is he going with me?
4. Are you crying?
5. Is my book?

5. Fill in the blanks with correct prepositions.

1. He was born 1955.
2. She goes church Sunday.
3. I cannot live air.
4. It is very kind you to come here.
5. He is careless sitting.
6. Read each sentence carefully. Think of a word to fill each blank. Example: An captain is to ship, so is HEADMASTER to SCHOOL.
7. As GOOD is to BAD, so is BETTER to.
8. As HUNGRY is to FOOD, so is to WATER.
9. As ENGLAND is to LONDON, so is CANADA to.
10. As SOLDIER is to ARMY, so is SAILOR to.
11. As DOG is to ANIMAL, so is MUSHROOM to.

英文讀本科 (十八)

陳鐵峰

GENERAL READING TEST PAPERS (18)

(Paper A, 1985)

THE ADVENTURES OF PICKWICK (11)

Match the following persons or things described as:

1. A pale, nervous, snappy clerk, busily engaged in looking as busy as possible.
2. The House with the green gate.
3. A pair of naughty females who conspired in laying the blame on a Magistrate for any domestic unpleasantness.
4. A young man of about five-and-forty, who had a bald head and large black whiskers.
5. A stern-eyed man of about five-and-forty, who had a bald head and large black whiskers.
6. A pretty woman in a bright blue bonnet.
7. Pickwick's landlady in Bath.
8. An ill-tempered groom.
9. A man of about forty, with black hair, and carefully-combed whiskers, and dressed in particularly gorgeous manner.
10. The Sheriff's officer.
11. The street where the office of the Sheriff's officer was.
12. Another term for undergoing an inspection by the turnkeys in order to know prisoners from visitors.
13. The principal magistrate of Ipswich.
14. The turnkey who accompanied Pickwick into the Fleet Prison.
15. A line of damp and gloomy stone vaults beneath the ground.
16. The usual haunt of Mr. Lowther.
17. A place where all debtors were detained.
18. The place where Mr. Potter spent the night in a vegetable basket.

Give the name of the person or thing underlined below:

1. I have noted down the amount of the costs and damages. Shall I draw a cheque, or will you?
2. So off they set, the plaintiff and the defendant, walking arm-in-arm.
3. Welcome to the college, gentleman.
4. I am a man of business. I never commit myself hastily, and from what I see of this I by no means like the appearance of it.
5. Very bad spectacles he had worn had to discover it.

6. Name the following people implied:

1. During the trial of the Bardsell case, the following people appeared in the court:
2. the judge
3. the Plaintiff
4. the Defendant
5. the Counsel for the Plaintiff
6. the Counsel for the Defendant
7. the lawyer for the Plaintiff

- 7) the lawyer for the Defendant
- 8) the four witnesses giving testimony:
- 9) the four witnesses giving testimony:

2. People snoring a room with Pickwick in the Fleet Prison:

- 1) the hornpipe dancer
- 2) one who had very thick, busy whiskers.
- 3) a surly man
- 4) an ex-prize fighter

IV. Fill in the following blanks with one appropriate word:

1. So the examination went off very smoothly and two were against Sam Weller, and a against Mr. Winkle, and a against Mr. Snodgrass.
2. "All I've come about is this," said Sam Weller. "First to give my master's there it is. Secondly, to pay the there it is. Thirdly, to say all his are to be ready for collection."
3. "Won't Messrs. Dodson & Fogg be wild if the Plaintiff doesn't win, when they do it all on?"
4. A large mass of ice disappeared; Mr. Pickwick's hat was floating on the surface of water; and Mr. Tupman in his panic ran off across the country screaming.
5. "Dear Mrs. B., I shall not be home till tomorrow. Don't trouble about the."
6. "He's a-keeping guard in the lane with that lantern like an amiable."
7. "If I was the proprietor of the Marquis of Granby and that Stiggins came and are to be in my ear, I'd his run and water!"
8. "Well, I had designed that she should marry my friend Bob, but Arabella has the most determined dislike of him; I think there's a."

Answers to the above questions will be given in the next number of General Reading Test Papers.

ANSWERS TO THE QUESTIONS IN THE PREVIOUS ISSUE OF GENERAL READING TEST PAPERS ON "THE ADVENTURES OF PICKWICK (11)"

- I. 1. Sam Weller 2. the Portenham 3. Job Trotter 4. Mary 5. the Marquis of Granby 6. Mr. Stiggins 7. Mrs. Cluppings & Mrs. Sanders 8. Mr. Stiggins 9. Miss Arabella Allen 10. Peter Magnus 11. Miss Witherfield 12. Job the fat boy 13. The old lady 14. Mr. Wardle's mother 15. The propped gown of the old lady 16. Benjamin Allen 17. Bob Sawyer 18. George & Vulture Hotel.
- II. 1. (1) Sam Weller (2) a kiss (P. 98) 2. (1) Pickwick (2) Nupkins (3) dingle (P. 94) 3. (1) Winkle (2) Sam Weller (P. 119) 4. (1) Winkle (2) Pickwick (P. 109) 5. (1) Pickwick (2) Weller's Prison (P. 130)
- III. A. (1) Mr. Wardle (2) Emily & Isabella (3) Trundle (4) Isabella (5) Miss Rachel Wardle B. (1) Tupman (2) Snodgrass (3) Pett (4) Winkle (5) Mrs. Pott
- IV. A. Acc; bad; can; dab B. Acc; was; can; can 1. the kitchen of Mr. Nupkins house 2. the parish church of Dingly 3. Great White Inn 4. A room in the Bush Hotel, Bristol 5. the George and Vulture Hotel 6. "the poor side" 7. Pickwick's house in the vicinity of London.



東華對東方 警察戰陸軍

甲組聯賽今有兩仗

【本報訊】今日下午二時，在跑馬地草地，將舉行兩場足球賽。第一場為東華對東方，第二場為警察對陸軍。兩場比賽均為甲組聯賽，備受矚目。

香港精武體育會 擴大徵求會員

【本報訊】香港精武體育會為擴大組織，特設徵求委員會，分赴各區徵求會員。該會表示，歡迎各界人士踴躍參加，以推廣體育運動。

女子足球賽 張戢新吳積奇 昨天講球場

【本報訊】女子足球賽昨日在跑馬地草地舉行。張戢新與吳積奇兩隊展開激烈對決。比賽過程精彩，雙方互有進球，最終以平局收場。

日本高爾夫球錦標賽 菲臘陳清波列首次名

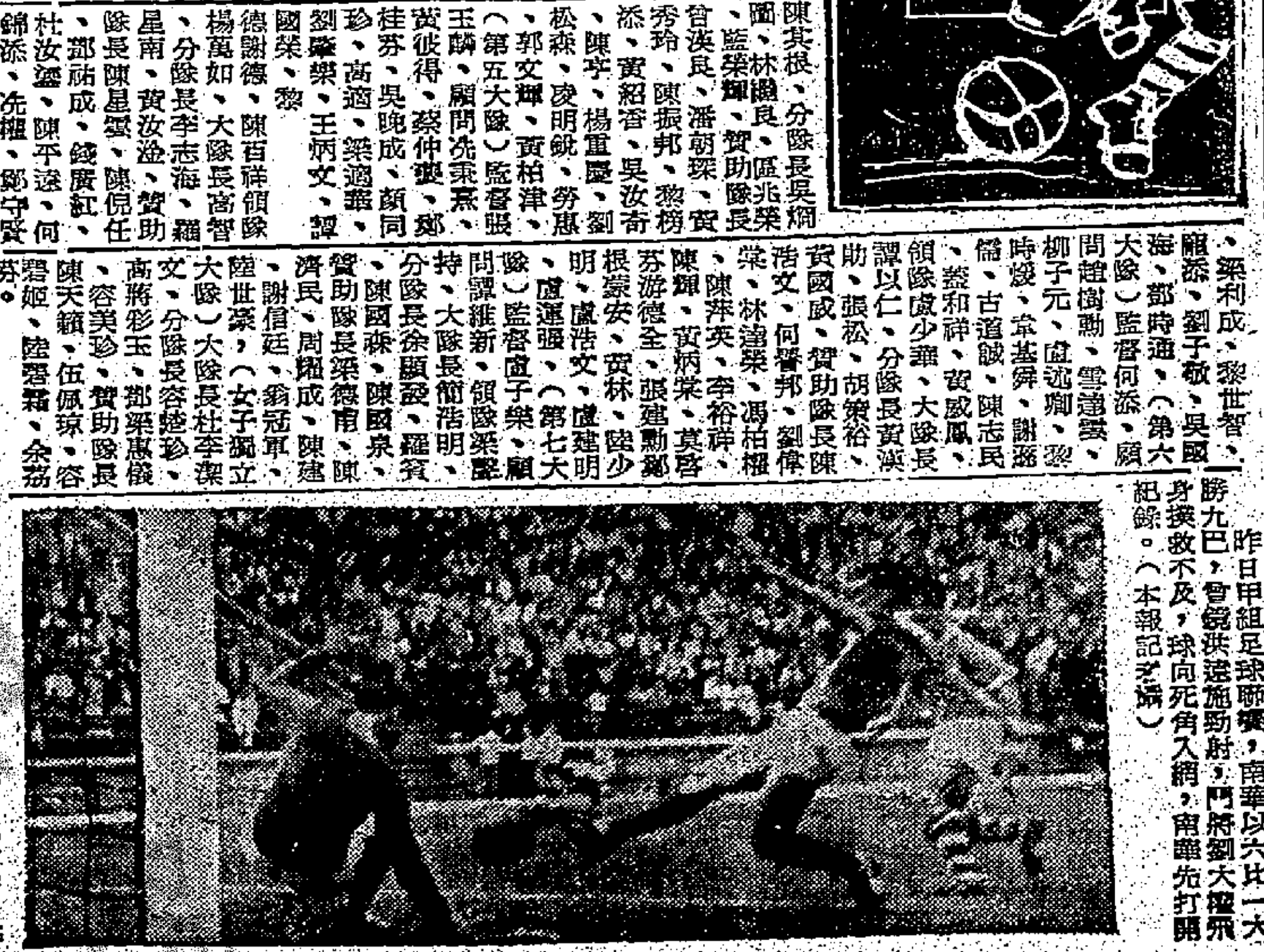
【本報訊】日本高爾夫球錦標賽昨日圓滿結束。菲臘與陳清波分別獲得冠軍及亞軍，創下佳績。此次比賽吸引了眾多高爾夫愛好者參加。

聖公會聖基利學校 昨聯合舉行運動會

【本報訊】聖公會聖基利學校昨日聯合舉行運動會。各校學生參加了多種體育項目，場面熱鬧。校方表示，希望透過運動會，增進學生體質及團隊精神。

在近期幾場甲組賽 序幕戰擬編女子隊

【本報訊】為配合近期幾場甲組足球賽，主辦單位擬編女子隊參與比賽。此舉旨在推廣女子足球運動，並為觀眾提供更多元化的觀賽選擇。



朱有蘭杯賽 初賽最後賽程公佈

【本報訊】朱有蘭杯賽初賽最後賽程已公佈。參賽隊伍包括多支實力強勁的球隊。觀眾可前往指定地點觀看比賽。

南華勝巴 比十六

【本報訊】昨日在南華球場舉行的足球賽中，南華隊以十六比一的大比分擊敗巴隊。此役展現了南華隊強大的實力。

南巴大戰論評

【本報訊】昨日南華與巴隊的比賽，被譽為一場精彩的對決。兩隊在場上展開了激烈的攻防戰，吸引了眾多觀眾到場觀看。

香港跑車會 四日春季賽車 各類比賽成績

【本報訊】香港跑車會昨日舉行了春季賽車活動。各類比賽成績如下：
第一場：第一名：陳國強，第二名：李國強，第三名：張國強。
第二場：第一名：黃國強，第二名：王國強，第三名：趙國強。
第三場：第一名：周國強，第二名：吳國強，第三名：孫國強。
第四場：第一名：鄭國強，第二名：梁國強，第三名：馮國強。

英田徑對抗 在倫敦展開角逐

【本報訊】英田徑對抗賽昨日在倫敦展開角逐。多位英國田徑名將參加了比賽，競爭激烈。

足球賽 今日出爐

【本報訊】今日將有多場足球賽在跑馬地草地舉行。觀眾可前往觀看精彩的比賽。

甲組足球賽積分表

隊名	勝	平	負	進球	失球	積分
東方	3	1	0	10	5	10
東華	2	2	1	8	7	8
警察	1	3	1	6	6	6
陸軍	1	1	3	5	10	4

女子賽美國遙遙領先

【本報訊】在女子足球賽中，美國隊表現出色，遙遙領先。她們在比賽中展現了強大的實力，令對手望塵莫及。

在倫敦展開角逐

【本報訊】在倫敦舉行的各項體育比賽中，多位運動員展現了精湛的技術，吸引了眾多觀眾到場觀看。

均安值勝美艦

【本報訊】在最近的比賽中，均安隊以優勢擊敗了美艦隊。此役展現了均安隊的實力與團隊精神。

昨晚修頓球場

【本報訊】昨晚在修頓球場舉行的足球賽，吸引了眾多球迷到場觀看。比賽過程精彩，雙方互有進球。

華僑文化

富士通新都藝術中心

主辦呂壽現新繪畫展

【本報訊】富士通新都藝術中心主辦的呂壽現新繪畫展，將於近日開幕。此次展覽將展出呂先生最新的繪畫作品，展現其深厚的藝術功底。

漫談廣播

【本報訊】漫談廣播節目將於近日播出。節目內容豐富，涵蓋多個領域，歡迎廣大聽眾收聽。

華僑文化

在倫敦展開角逐

【本報訊】在倫敦舉行的各項體育比賽中，多位運動員展現了精湛的技術，吸引了眾多觀眾到場觀看。

女子賽美國遙遙領先

【本報訊】在女子足球賽中，美國隊表現出色，遙遙領先。她們在比賽中展現了強大的實力，令對手望塵莫及。

均安值勝美艦

【本報訊】在最近的比賽中，均安隊以優勢擊敗了美艦隊。此役展現了均安隊的實力與團隊精神。

昨晚修頓球場

【本報訊】昨晚在修頓球場舉行的足球賽，吸引了眾多球迷到場觀看。比賽過程精彩，雙方互有進球。

將會有被禁
據說，今年
會放寬三年
一限制，但
寬的，如非
織維等項，
的品。

● 港幣問題
近聞內亦
方面，紐西
今後尚有
有關商
貿易關係
在一九六
港幣將外
百分之十
仍達五千
百分之六
萬磅的六
為破前兩
家的生息
（五）
一九六五
一七至
後，即開始
債權，即
左右，完
口許可計
，都比較
由於通
之國，因
由進口，
平大了一

廠家接
緝一
出口商
單之原因，

一般紡織廠單純布廠本年度胚布輸美配額接滿，只有出口商保留少數配額待用。

入美國新單訂價平穩

據美商初步接獲之消息，最近二千磅布用之美國年度配額，故截至現在為止，還亦要本月滿期前指出：現將該廠家接洽，該廠家原度配額布之新訂單，用足，尚有出口商保有一部份配額尚待來期。

不前景良好

據紡織廠家單純布廠本年度胚布輸美配額接滿，只有保留少數配額待用。

據提，兩個月左右，因舊去五月間，上，原額年度訂單，今年五月間年度配額美原色棉布新訂單，已過去五個月內，美商商家向美商接洽，雖然轉呈頻密，日落單數甚為減少之餘額付運。

動用，但一般估計，出口商配額不久亦將利用完竣。

關於該英之原色棉布，最近英商商延期付貨，懸念日甚，之餘額付運。

有為廠家對度餘英之原色棉布，最近英商商延期付貨，懸念日甚，之餘額付運。

船來貨及港產貨價均握定

[illegible]

楊村孝屬從俗還算旺錫

[illegible]

榴花粗粒泰中粒雖降價少成

[illegible]

港紗價穩外紗疲企

[illegible]

波動幅度尙屬輕微

[illegible]

最近國際自由市價平穩

三三三廠目前由金價亦未報漲，歐洲金幣報三五、一六五美元，經發兌金幣及金條者，亦將照此金價，此兩項金價通常略高於黃金成本之基本價格。但升無報漲，所以金幣金條金價亦不會大升，可能略漲。

新米每担五十四元
五十四元三角

[illegible]

銀行利率降低作用不大

長日興證券株式會社
 寶有國公司附設
 報導五日東京版
 概況稱：
 旱市、開市時市
 比般轉堅，平均價
 呆滑牛皮之態，糧市
 之披金到期滑
 心，而賣家方
 於市勢之類談最

商約也。湯少丁百分之三。商
家指出：飲食業生

有關於港幣貶值，飲食業生
 反映，市民收入難如理想，酒
 樓、飯店、低價者多，對於飲
 食業之資金，時感入不敷出，
 利源日不斷削減，生炊勢必
 趨向衰退之途，呼聲四起。
 商業界之資金，時感入不敷
 出，殊出一較投資人之意料。
 今週市面預料反覆不定，利
 因素不多。
 上週末日
 港股市之平均指數
 由二二三低點，
 本港有日，本股份買
 以來之最低紀錄，
 跌至一百零二點。

價跌幅較大。

市價跌幅較大。

(特約)根據本港證券交易所發報：本年三月份券息總數四三、七三九元，比較去年三月同時期又增加每個交款額一七、八九八毫五二五分，比去年同期約少三十萬元，惟今年每百元實收利息較去年進步百分之六點九。本年三月份市價跌開者甚巨大，市價不時惡劣，則今各公司股價多係比較去年有進步之勢。昨(廿一日)日本港股市，市情復覺冷淡，市價亦告下跌，上午開市成價尚屬穩定，午後突然變壞，下午市面雖未再跌，但市情仍然冷淡。

昨日市面趨淡之原因：一為時局緊張，二歸國戰爭有擴大之勢。買家心理軟化，乃獨本港實業增進股部屬於被追求求購。

昨日本港股票行情表如下：

年	度每股一元五角五分	與去年該公司股票買賣時所報之派息相同
日	份	共銀一千〇〇〇,000元。
日	份	共銀一千〇〇〇,000元。

銀行 一七六・
登記 一五四・

煤氣	公司	燈	燈	公司	公司	店	倉	船	船	有	合	企業	企業	銀行
一三	一五	二五	二三	三三	六	三四	二	六五	二	二四	二	七	一六	一七
一三	一五	二五	二三	三三	六	三四	二	六五	二	二四	二	七	一六	一七

[illegible]

生

(往何埠)	(日期)	(公司)
小呂宋	六日	東方
暹羅	六日	多利
三藩市	六日	德和
西貢	六日	德和
英京	六日	德和
歐洲	六日	德和
是此	六日	德和
日本	六日	德和
金邊	六日	德和
高麗	六日	德和
日本	六日	德和
暹羅	六日	德和
歐洲	六日	德和

星洲此館	七日	捕獲	順行
日本	七日	鐵大	三三
日本	七日	順大	昌成
溫哥華	八日	順大	信成
日本	八日	捕獲	需來
日本	八日	大海	本三
英國	八日	順日	利順
溫哥華	八日	順日	大日
溫哥華	八日	順日	多日
星洲西非	八日	順日	順日
星洲黑湖	八日	順日	順日

日本	八日	寶太	歐古
非亞島	九九	太天	古平
攪攪	九日	橋大	統三
攪島三藩市	九日	大橋	聯
歐洲	九日	淺寶	隆
星南非南英	九日	銀太	隆行
歐洲	九日	日銀	古行
英京歐洲	九日	日銀	日行
南太平洋	九日	日銀	和
日本	九日	日銀	三
星南非洲	九日	日銀	成
英京歐洲	九日	日銀	力
日本	九日	日銀	方
東加大湖	九日	日銀	三
尼星	十	日銀	南
星巴庇可	十	日銀	成
連巴庇仰	十	日銀	來
星庇吉打	十	日銀	邦
日本	十	日銀	部
歐洲	十	日銀	興
日本	十	日銀	成
羅省三藩市	十	日銀	三
非西貢歐洲	十	日銀	聯
日本	十	日銀	隆
小呂宋	十	日銀	成
老賓卡拉拉	十	日銀	三
星洲東非	十	日銀	聯
歐洲	十	日銀	隆
西貢星城	十	日銀	統
日本	十	日銀	三

倫敦	十二	行
波渡堡	十二	三
中東	十二	單
日本	十二	古
三	十二	三
滿洲	十二	行
英	十二	古
日本	十二	三
小呂宋	十二	單
京士頓	十二	國
東非	十二	方
西貢	十二	傳
紐約	十二	單
費城	十二	力
日本	十二	順
小呂宋	十二	順
日本	十二	力
星加坡	十二	順
仰光	十二	順
吉隆	十二	力
庇能	十二	順
新加坡	十二	順
東非	十二	力
滿洲	十二	順
歐洲	十二	力
日本	十二	順

[illegible]

郵部 僑貨
 厦大行親生位
 聯非輪船公司 有客貨便房
 由羅省舊金山 直航快輪
 (十五天抵滬)
 季里諾輪
 輪機
 四月十日 港
 P. PRESIDENT QUINRO
 P. PRESIDENT MASVIA
 麥賽賽總統輪
 由羅省舊金山
 四月十日 港
 DON ANTONIO
 四月十日 港
 由羅省舊金山
 四月十日 港

			
<p>貴州輪往 紐西蘭</p>		<p>成都輪往 新設內亞</p>	
<p>長沙輪往 布利士杉</p>		<p>四川輪往 非芝島</p>	
<p>奉天輪往 日本</p>		<p>安慶輪往 基隆</p>	
<p>四月十一日 下午</p>		<p>四月十一日 下午</p>	
<p>四月十二日 上午</p>		<p>四月十二日 上午</p>	
<p>四月十三日 下午</p>		<p>四月十三日 下午</p>	
<p>四月十四日 上午</p>		<p>四月十四日 上午</p>	
<p>四月十五日 下午</p>		<p>四月十五日 下午</p>	
<p>四月十六日 上午</p>		<p>四月十六日 上午</p>	
<p>四月十七日 下午</p>		<p>四月十七日 下午</p>	
<p>四月十八日 上午</p>		<p>四月十八日 上午</p>	
<p>四月十九日 下午</p>		<p>四月十九日 下午</p>	
<p>四月二十日 上午</p>		<p>四月二十日 上午</p>	
<p>四月二十一日 下午</p>		<p>四月二十一日 下午</p>	
<p>四月二十二日 上午</p>		<p>四月二十二日 上午</p>	
<p>四月二十三日 下午</p>		<p>四月二十三日 下午</p>	
<p>四月二十四日 上午</p>		<p>四月二十四日 上午</p>	
<p>四月二十五日 下午</p>		<p>四月二十五日 下午</p>	
<p>四月二十六日 上午</p>		<p>四月二十六日 上午</p>	
<p>四月二十七日 下午</p>		<p>四月二十七日 下午</p>	
<p>四月二十八日 上午</p>		<p>四月二十八日 上午</p>	
<p>四月二十九日 下午</p>		<p>四月二十九日 下午</p>	
<p>四月三十日 上午</p>		<p>四月三十日 上午</p>	
<p>五月一日 下午</p>		<p>五月一日 下午</p>	
<p>五月二日 上午</p>		<p>五月二日 上午</p>	
<p>五月三日 下午</p>		<p>五月三日 下午</p>	
<p>五月四日 上午</p>		<p>五月四日 上午</p>	
<p>五月五日 下午</p>		<p>五月五日 下午</p>	
<p>五月六日 上午</p>		<p>五月六日 上午</p>	
<p>五月七日 下午</p>		<p>五月七日 下午</p>	
<p>五月八日 上午</p>		<p>五月八日 上午</p>	
<p>五月九日 下午</p>		<p>五月九日 下午</p>	
<p>五月十日 上午</p>		<p>五月十日 上午</p>	
<p>五月十一日 下午</p>		<p>五月十一日 下午</p>	
<p>五月十二日 上午</p>		<p>五月十二日 上午</p>	
<p>五月十三日 下午</p>		<p>五月十三日 下午</p>	
<p>五月十四日 上午</p>		<p>五月十四日 上午</p>	
<p>五月十五日 下午</p>		<p>五月十五日 下午</p>	
<p>五月十六日 上午</p>		<p>五月十六日 上午</p>	
<p>五月十七日 下午</p>		<p>五月十七日 下午</p>	
<p>五月十八日 上午</p>		<p>五月十八日 上午</p>	
<p>五月十九日 下午</p>		<p>五月十九日 下午</p>	
<p>五月二十日 上午</p>		<p>五月二十日 上午</p>	
<p>五月二十一日 下午</p>		<p>五月二十一日 下午</p>	
<p>五月二十二日 上午</p>		<p>五月二十二日 上午</p>	
<p>五月二十三日 下午</p>		<p>五月二十三日 下午</p>	
<p>五月二十四日 上午</p>		<p>五月二十四日 上午</p>	
<p>五月二十五日 下午</p>		<p>五月二十五日 下午</p>	
<p>五月二十六日 上午</p>		<p>五月二十六日 上午</p>	
<p>五月二十七日 下午</p>		<p>五月二十七日 下午</p>	
<p>五月二十八日 上午</p>			

後環遊世界歷險記
 米加級大笑彈襲港
 三優最新傑作
 原計劃百餘
 處險如文
 逢凶化吉
 不棄得我
 邊個話
 我優！
 在乃狂如開優
 此可歡要場戲月
 獻座下
 映大期
 都麗華
 THE THREE STOOGES GO AROUND THE WORLD IN 80 DAYS
 A COLUMBIA PICTURE
 BY SHEPHERD ARNOLD FREEMAN
 A COLUMBIA PICTURES RELEASE
 1963
 1963
 1963
 1963

活李荷樂 蠟

賓國 滙老百 敦倫

都皇 聲麗 后皇

宮樂 台姆利

華豪 華新

利屏座賣日連

八晚九、午晚七、四晚五、午晚三、出時況在
片名大鳴歌華豪堂麗華司公樂拉派

走飛表 利士禮皮 貓請
壁車 王看

遊越道春青



YOU'RE NOT OUT OF THE WOODS YET

午晚九、午晚七、四晚五、午晚三、出時況在
片名大鳴歌華豪堂麗華司公樂拉派

士伯爾活李荷 竹木相、樂蠟今
 午晚九、午晚七、四晚五、午晚三、出時況在

座訂早請天今

片自戰創 州東行總華司公影樂



鐵飛漢 勇破 鑽石壳

配合聲景新
 彩七幕便

MISSION TO HELL
 WITH SECRET AGENT FX 15
 (THE HELL OF PARANOIA)

海倒山排槍生姆湯敵抗雄三

劇本平院實國平杜匯老百金滙敦倫點今
 片出山 映士

譚奇牛夜，映獻期下

九七五兩今 天一十第

點點點點天 八半四半

宜咸幼老·妙美情劇·



GOOD NEIGHBOR SAM

演賓貴此陸 演賓貴此陸
 主演 傑克·尼科爾森 傑克·尼科爾森

合不國籍李是夫 者浪流 戲下
 演、降、麗、英

隨英最 緊要速 天有戲無星 早今
 血魂驚 心海潮 情地房后 映下

凡不節賦司梅美場四天今

响目巨巨高



MAIAMONDO

樂場酒△ 的士去△ 人傑△ 我山信△
 人中人今 人國人 大華人 目之能北
 陸嘉勒今 物國生男 美舞動 然上美英
 欣歡今 凡樂樂 會暢 上相 術勇
 比都有 情懷失 實部公 環 之

伯刺 珍內 麗空 成換
 情激 貴客 富前 份與

正爭戰萬早明、客禮國兩牛點一十今台寶利

片巨克蘭·映獻天今

(場三映只天今華豪)

面場爭戰的激烈情奇張緊馳快·
 士卓皮·道奧馬·妮華瑪·柏力
 ·利里·夫阿里·仙刺·加士



WINNETOU THE WARRIOR

包任大車 萬拼戰人 出如大急
 抄週戰輪 馬千術海 海雙戰流
 上大 一軍

構巨界世動轟、映獻重隆期不·
 英希烈丁亞歌奇 雲風團戲馬
 ·和打麗嘉狄德

王學、演露 王麗麗華新 早今
 子生 魔像 映下

華僑日報

分類廣告 (每行) 大字四個
細字四十個
三天八元 一天四元

本報中區辦事處設在
九龍旺角道辦事處
本報代理佐敦道辦事處
電話：二二八四號

廉美合用

東安大廈
永勝大廈
工廠租屋
工廠租屋
工廠租屋

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

唐樓現貨

唐樓現貨
唐樓現貨
唐樓現貨

信恒生

信恒生
信恒生
信恒生

東安大廈

東安大廈
東安大廈
東安大廈

永勝大廈

永勝大廈
永勝大廈
永勝大廈

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

隆大

隆大
隆大
隆大

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

唐樓現貨

唐樓現貨
唐樓現貨
唐樓現貨

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

大長安

大長安
大長安
大長安

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

唐樓現貨

唐樓現貨
唐樓現貨
唐樓現貨

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

大長安

大長安
大長安
大長安

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

唐樓現貨

唐樓現貨
唐樓現貨
唐樓現貨

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

大長安

大長安
大長安
大長安

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

唐樓現貨

唐樓現貨
唐樓現貨
唐樓現貨

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

大長安

大長安
大長安
大長安

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

唐樓現貨

唐樓現貨
唐樓現貨
唐樓現貨

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

大長安

大長安
大長安
大長安

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

唐樓現貨

唐樓現貨
唐樓現貨
唐樓現貨

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

大長安

大長安
大長安
大長安

華唐鉅樓

華唐鉅樓
華唐鉅樓
華唐鉅樓

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

新樓現貨

新樓現貨
新樓現貨
新樓現貨

唐樓現貨

唐樓現貨
唐樓現貨
唐樓現貨

樓宇現貨

樓宇現貨
樓宇現貨
樓宇現貨

香港法律彙編

香港法律彙編
香港法律彙編
香港法律彙編

[illegible]

那女人見得過來，十分有把握似的，可知他算得許多厲害，施英出去，促得靜靜的，李鳳白他一眼，道：「你不幫我，還這我走，出去，我告野師父去！」身子不轉，就反手把銀鐲擲出去，指向歐陽剛，劍已脫手飛出，才開口就叫「接招！」李鳳手一抖，引起一連響劍。

李鳳身一後仰，倒向後，這劍無情刀，加他有心而愛，劉蓮之，劍身之面，却反令人感異，離海離離不離的心潮又激起連環，再一不自主的向前，但欲向前卻似有千萬重，每一劍說，你來接那一位過……

那女人見行者跪來，十分有把握似的

原來真個是走他一種之力，劍尖轉個四回，

河堤上，那地頭，便說：「我……我……」

剛轉步，另一個也說：「我……我……」

令幾得聲響過去，竟是一個十幾歲的

子，很陌生，不由的縮起，再看

面，一，她也是一般嬌柔之色，但姿

加以制止，於是，他們兩個便一同出

女的先到一步，伸手牽過，允列中那

胸前，但仍制止不住，「哇」一聲，吐
了一大口血，喘着氣，繼續往下去：「
是，玄女大妖的護國一人啊！你說！」

「本來，似你剛才那樣侮辱我師父，我應該馬上回去同老家的，但我不願那麼做！我知道你於有許多後事要向前輩交代，」

望向他們，這口問根中已顯得武允烈道：「**但人各有志，倒非了夜飯一頓光，你想怎樣**？」

「我這人，是『死而後生』的命。我雖然在病中，但我的腦子還很清醒，我還有許多話要說。你出來，我們拼個死活！」武尤烈屹立甲上，道：「剛才某項的內容簡明。」（六二）

